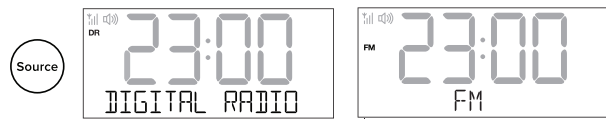


Radio

1 Press Source to select digital or FM radio

Drücken Source für umschalten zwischen digitale Radio und UKW-Radio • Appuyez Source pour permuter entre la radio numérique et la radio FM • Premere Source per cambiare tra radio digitale e FM • Tryk Source for at skifte mellem DAB-radio og FM-radio • Druk Source knoppen te schakelen tussen digitale en FM radio



2 Change radio station

Sender wechseln • Changer la station • Cambia stazione • Skift station • Verander radiozender

Digital radio
Radio numérique
• Radio digitale
• DAB-radio

2 sec

Seek

• Automatische Sendersuche
• Syntonisation automatique
• Sintonizzazione
• Automatisk indstilling
• Stations automatisch zoeken

FM UKW

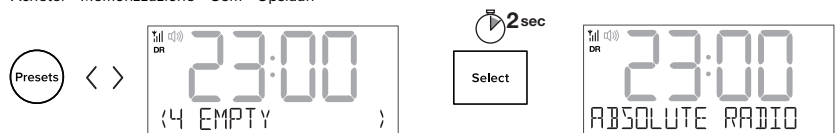
Select



Presets

Store

Acheter • Memorizzazione • Gem • Opslaan



Select preset number

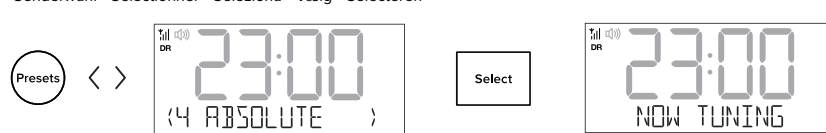
Speicherplatz-Nummer auswählen
• Choisir le numéro de présélection
• Selezionare il numero di preselezione • Vælg forudindstillet nummer • Voorkeuzennummer selecteren

Press and hold Select for 2 seconds to store

Taste Select drücken und 2 Sekunden lang gedrückt halten zum Speichern • Appuyer sur « Select » et maintenir l'appui pendant 2 secondes pour enregistrer • Per memorizzare, premere e tenere premuto Select per 2 secondi • Tryk på Select, og hold den nede i 2 sekunder for at gemme • Houd Select 2 seconden ingedrukt om op te slaan

Select

Senderwahl • Sélectionner • Seleziona • Vælg • Selecteren



Select preset number

Speicherplatz-Nummer auswählen
• Choisir le numéro de présélection
• Selezionare il numero di preselezione • Vælg forudindstillet nummer • Voorkeuzennummer selecteren

Press Select to tune in

Zum Auswählen Auswahl drücken • Appuyer sur « Select » pour se caler sur la station • Premere Seleziona per sintonizzare • Tryk på valgknappen for at indstille • Druk op Select (selecteren) om af te stemmen

Bluetooth

1 Press Source to select Bluetooth

Drücken sie die Quelle, um Bluetooth auszuwählen • Appuyez sur la source pour sélectionner Bluetooth • Premere la sorgente per selezionare Bluetooth • Tryk på kilde for at vælge Bluetooth • Druk op de bron om Bluetooth te selecteren



2 On your Bluetooth device, switch Bluetooth on and connect to your Siesta

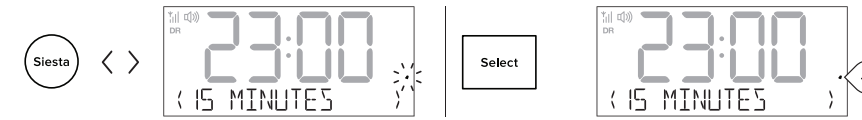
Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion des anzuschließenden Geräts und nehmen Sie Verbindung zu dem Siesta auf • Sur votre appareil Bluetooth, activez la fonction Bluetooth et connectez-vous à votre Siesta • Attivare la funzione Bluetooth sul dispositivo Bluetooth e collegarlo alla radio Siesta • På Bluetooth-enheden din, skal du slå på Bluetooth og koble til Siesta • Schakel op het andere apparaat de Bluetooth-functie in en koppel het apparaat met de Siesta



Sleep timer • Sleep-Timer • Minuteur de mise en veille • Timer di autospegnimento • Slaaptimer



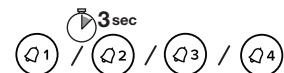
Siesta timer • Siesta-timer • Minuteur de Siesta • Timer da Siesta



Alarm setup • Alarm-Setup • Mise en alarme • Impostazione la sveglia • Indstil alarm • Instellen wekker

1 Hold down alarm button 1/2/3/4 for 3 seconds

Halten Sie die Alarm-Tasten (1/2/3/4) für drei Sekunden gedrückt • Appuyez sur la touches Alarmes (1/2/3/4) pendant plus de 3 secondes • Premere e mantenere premuto i tasti Alarme (1/2/3/4) per 3 secondi • Knapper Alarmer (1/2/3/4) holdes nede i 3 sekunder • Houdt u de knop Wekker (1/2/3/4) voor 3 seconden



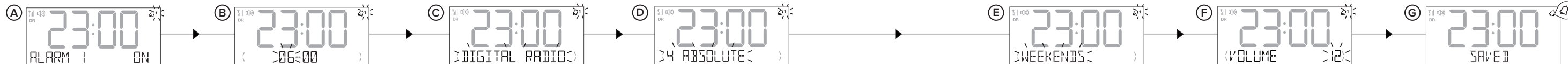
2 Press to scroll through and adjust options as shown below (steps A-G)

Drücken zum Scrollen und zum Einstellen der Optionen wie nachfolgend gezeigt (Schritte A-G) • Appuyer pour faire défiler et choisir les options, comme indiqué ci-dessous (étapes A à G) • Premere per scorrere e regolare le opzioni (punti A-G) • Tryk for at rulle gennem og justere indstillingerne som vist nedenfor (trin A-G) • Indrukken om te scrollen door de opties en deze te veranderen zoals hieronder is aangegeven (stappen A-G)



3 Press to confirm settings and move to next step

Drücken zum Bestätigen der Einstellungen und zur Fortsetzung mit der nächsten Schritt • Appuyer pour confirmer les réglages et se rendre à l'étape suivante • Premere per confermare le impostazioni e passare all'ultimo punto successivo • Tryk for at bekræfte indstillingerne, og skift til næste trin • Indrukken om de instellingen te bevestigen en naar de volgende stap te gaan



Turn alarm on or off

Alarm ein- oder ausschalten • Allumer ou éteindre l'alarme • Attivazione o disattivazione della sveglia • Tænd eller sluk for alarmer • Wekker aan- of uitzetten

Set alarm hour and minutes

Alarmzeit (Stunden und Minuten) einstellen • Régler l'heure et les minutes de l'alarme • Impostazione ore/minuti della sveglia • Vælg timer og minutter for alarmer • Uur en minuut van de wekker instellen

Set alarm type

Alarmtyp einstellen • Régler le type d'alarme • Impostazione del tipo di sveglia • Indstil alarmtype • Type wekker instellen

Select 'Last used' or a preset station (radio alarm only)

Wählen Sie zwischen 'Zuletzt genutzt' und einem gespeicherten (nur Radio-Alarm) • Choisissez entre l'option « Dernière utilisation » ou une station présélectionnée (uniquement pour le mode radio-réveil) • Scegliere tra 'Ultimo uso' o una stazione preselezionata (solo sveglia con radio) • Vælg mellem 'Last tuned' (Seneste indstilling) eller en fast station (kun radioalarm) • Kies tussen 'Last tuned' (laatste digitale zender) en een voorkeuzezender (alleen radiowecker)

Set repeat frequency

Wiederholrfrequenz festlegen • Régler la fréquence de répétition • Impostazione della frequenza di ripetizione • Indstil gentag frekvens • Herhalingsfrequentie instellen

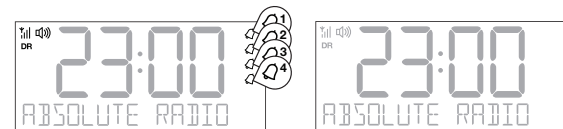
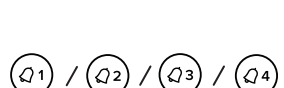
Set alarm volume

Alarm-Lautstärke einstellen • Régler le volume de l'alarme • Impostazione del volume della sveglia • Indstil alarmlydstyrke • Wekvolume instellen

Save alarm

Alarm speichern • Enregistrer l'alarme • Salvataggio della sveglia • Gem alarm • Wekker opslaan

Switching an alarm on or off



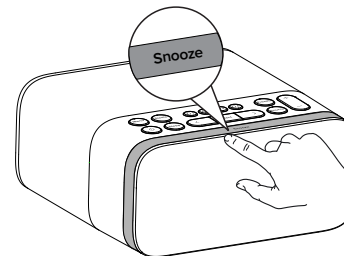
Alarm 1/2/3/4 on

Alarm 1/2/3/4 off

Press Alarm buttons to toggle alarms on or off

Alarm-Tasten drücken zum Ein- bzw. Ausschalten des Alarms • Appuyer sur les boutons de l'alarme pour allumer ou éteindre les alarmes • Premere i pulsanti Sveglia per attivare/disattivare le sveglie • Tryk på alarmknapperne for at tænde eller slukke for alarmer • Druk op wekkerknoppen om wekkers afwisselend aan of uit te zetten

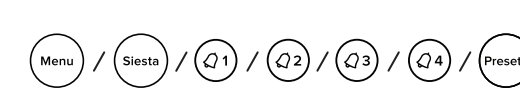
Snoozing a sounding alarm



Press SnoozeTouch band to snooze a sounding alarm

Drücken Sie SnoozeTouch Band einen Weckton Snooze • Appuyez sur bande SnoozeTouch pour une alarme sonore Snooze • Premere SnoozeTouch per annullare un allarme sonoro • Tryk på SnoozeTouch-båndet for at snooze en lydalarm • Druk SnoozeTouch band twee snooze een alarm

Cancelling a sounding alarm



Press any of the buttons shown above to cancel a sounding alarm.

Press Standby (⏻) to turn Siesta off

Drücken Sie eine der oben gezeigten Tasten, um einen Alarm zu löschen. Standby (⏻) drücken zum Ausschalten des Siesta • Appuyez sur l'un des boutons ci-dessus pour annuler une alarme sonore. Appuyer sur « Standby » (⏻) pour éteindre Siesta • Premere uno dei pulsanti sopra indicati per annullare un allarme sonoro. Premere l'icona di standby (⏻) per spegnere Siesta • Tryk på en af knapperne vist ovenfor for at annullere en lydalarm. Tryk på Standby (⏻) for at slukke Siesta • Druk op een van de bovenstaande knoppen om een klinkalarm te annuleren. Druk op stand-by (⏻) om de Siesta uit te zetten

Settings Menu



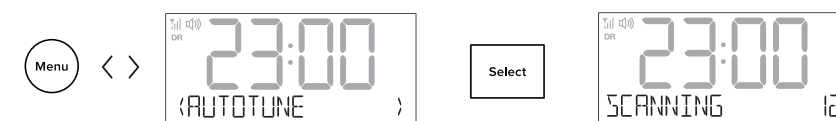
Set the language

Sprache einstellen • Régler la langue • Impostare la lingua • indstille sproget • De taal instellen

Reset to factory settings

Auf Werkseinstellungen zurücksetzen • Réinitialisez les paramètres d'usine • Ripristina le impostazioni predefinite • Gendan fabriksindstillinger • Herstel de fabriksinstellingen

Autotune • Syntonisation automatique • Sintonizzazione automatica



Specifications

Radio Digital and FM radio • Frequencies DAB/DAB+, FM radio 87.5-108 MHz • Bluetooth - Frequency range: 2402-2480 MHz - Maximum power: -6.29 dBm (EIRP) • Power 100-240V AC to 5.5V (2A) DC Micro USB external power adapter • Input connectors 5.5V (2A) Micro USB power adapter socket (also for software updates) • Output connectors USB-A (1A) socket for charging phone or tablet, 3.5mm headphone socket • Software version v1.0 • Aerial Wire aerial attached